

Miljönämnden

SAMMANTRÄDESTID 30.09.2021 kl. 16:30

SAMMANTRÄDESPLATS Kotka stadshus / fullmäktigesalen

ÄRENDEN SOM SKA  
BEHANDLAS

Närvarande .....	1
85 § Sammanträdes laglighet och beslutförhet .....	2
86 § Protokolljusterare .....	3
87 § Behandlingsordning .....	4
88 § Tjänsteinnehavarbeslut som omfattas av nämndens upptagningsrätt .....	5
89 § Miljö tjänsternas budget 2022.....	6
90 § Uppföljning av miljö tjänsternas budget 8/2021.....	7
91 § Reviderade miljöskyddsbestämmelser för Kotka stad och Pyttis kommun .....	8
92 § Revidering av avtalet om veterinärjour mellan Kotka och Fredrikshamn.....	10
93 § Avtal mellan Kotka, Fredrikshamn och Kouvola om ordnande av veterinärvård i de undantagsförhållanden som coronaviruset orsakar.....	12
94 § Övriga ärenden (gemensamma) .....	13

SAMMANTRÄDESTID		Torsdag 30.9.2021, kl. 16.30	
SAMMANTRÄDESPLATS		Fullmäktigesalen, stadshuset 5 vån.	
DELTAGARE	Kekarainen Matti ordförande		
Beslutsfattare	Hodju Juhani vice ordförande		
	Dufva Kimmo	medlem	
	Pöyhönen Olavi	"	
	Renlund Tarja	"	
	Ylivarvi Merja	"	
	Tinkanen Maritta	"	
	Hovi Leena	ersättare, Pyttis	
	Söderholm Jukka	medlem, Pyttis	
Övriga deltagare	Mielonen Joonas	stadsstyrelsens representant	
	Ruonala Marianna	kanslichef	
	Amnell Holzhäuser Elina	jurist	
	Ojala Heli	miljövårdschef	
	Kovanen Kimmo	tf byggnadsinspektör	
	Virtanen Marikki	repr. för ungdomsfullmäktige,	
	Kotka Sutela Inka	repr. för ungdomsfullmäktige, Kotka	
	Maaranen Venla	repr. för ungdomsfullmäktige, Pyttis	
	Hautamäki Miila	repr. för ungdomsfullmäktige, Pyttis	
	Laitinen Anne	sekreterare	
Frånvarande	Av bygglovshandlingarna med bilagor bildades en separat akt för varje ärende utan att föga handlingarna som bilagor till protokollet.		
UNDERSKRIFTER	Ordförande	Sekreterare	
	Matti Kekarainen	Anne Laitinen	
LAGLIGHET OCH BESLUTFÖRHET	Konstateras	Paragrafer	
	Kotka		
ANSLAGSINTYG	En kungörelse om beslut i tillståndsärenden som fattats på detta sammanträde har varit uppsatt på miljönämndens anslagstavla .Beslutsdatum		
PROTOKOLLET ALLMÄNT TILLGÄNGLIGT	Allmänt datanät: <a href="http://www.kotka.fi/esityslistat">www.kotka.fi/esityslistat</a> och Pyttis kommuns webbplats		
	Sekreterare	Anne Laitinen	

**85 §**

**Sammanträdet laglighet och beslutförhet**

Ympla 30.9.2021

Ingen anvisning för begäran om omprövning (KommunalL 136 §)

---

Anteckning om protokolljustering

--	--	--

**86 § Protokolljusterare**

Ympla 30.9.2021

Förslag: Till protokolljusterare väljs medlemmarna Kimmo Dufva och Juhani Hodju.  
Beslut som meddelas efter anslag justeras på mötet.

Ingen anvisning för begäran om omprövning (Kommunall 136 §)

---

Anteckning om protokolljustering

--	--	--

**87 §            Behandlingsordning**

Ympla 30.9.2021

Förslag:                    Godkänns i enlighet med listan.

Ingen anvisning för begäran om omprövning (KommunalL 136 §)

---

Anteckning om protokolljustering

--	--	--

**88 § Tjänsteinnehavarbeslut som omfattas av nämndens upptagningsrätt**

Ympla 30.9.2021

Enligt 9 § i förvaltningsstadgan används upptagningsrätten för tjänsteinnehavarbeslut vid sidan av stadsstyrelsen av den nämnd som tjänsteinnehavaren i fråga är underställd. I 92 § i kommunallagen definieras på vilka beslut upptagningsrätten inte kan användas.

Tjänsteinnehavare underställda miljönämnden, för vilkas beslut upptagningsrätten enligt kommunallagen kan användas:

- Stadsveterinären
- Byggnadsinspektören
- Miljövårdschefen

Tjänsteinnehavare underställda miljönämnden, vilkas beslut har fattats med stöd av speciallagstiftning och meddelas till nämnden för kännedom:

- Stadsveterinären
- Hälsoinspektören
- Miljövårdschefen
- Miljöinspektören
- Miljö- och hälsoskyddsplaneraren

De tjänsteinnehavarbeslut som ovan nämnda tjänsteinnehavare fattat under tiden 4.6–30.9.2021 finns till beslutsfattarnas påseende i portalen för förtroendevalda på adressen <http://luottamushenkiloportaaali.kotka.fi>

Föredragande: Miljövårdschef Heli Ojala

Förslag: Miljönämnden konstaterar att ovan nämnda tjänsteinnehavarbeslut har funnits till påseende för nämnden i elektronisk form i portalen för förtroendevalda och att varken upptagningsrätten eller besvärsrätten enligt kommunallagen utnyttjas med anledning av tjänsteinnehavarnas framlagda beslutsprotokoll.

Ingen anvisning för begäran om omprövning (Kommunall 136 §)

---

Anteckning om protokolljustering

---

D/1415/02.02.00/2021

## 89 § Miljötjänsternas budget 2022

Ympla 30.9.2021

Beredare: Miljövårdschef Heli Ojala, tfn 044 702 4805  
Byggnadsinspektör Eero Mikkela, tfn 040 055 6058  
Controller Paula Thilman tfn 040 688 3162

Föredragningstext: Stadsstyrelsen har på sitt sammanträde 6.9.2021 behandlat utgångspunkterna för beredningen av budgeten för 2022 och ekonomiplanen 2022–2024 och har fastställt budgetramarna för organen.  
Utgångspunkten för budgetramen i stadsstyrelsen i september har varit budgeten för innevarande år. Dessutom har åtgärderna i enlighet med den gällande balanseringsplanen (fullmäktige 2019) beaktats i beredningen av budgeten samt väsentliga ändringar i verksamheten i förhållande till det innevarande budgetåret.

Planåren och de interna posterna för budgeten planeras som separata processer och de färdigställs före budgeten behandlas i fullmäktige och förs till nämnderna i uppföljningen samt i dispositionsplanen.

Personalplanen står som grund för personalkostnaderna som innehåller både en lönehöjningsreservering på 1,4 procent och ändringar i lönebikostnaderna. Värdet på de övriga verksamhetskostnaderna i ramberäkningen baserar sig på budgeten för innevarande år med en justering uppåt på 1 procent.

I miljönämndens budget har inga investeringar reserverats för 2022.

Bilagor: Miljötjänsternas budget 2022

Föredragande: Miljövårdschef Heli Ojala

Förslag: Miljönämnden beslutar att godkänna budgetförslaget för 2022 och det sammanställs till stadsdirektörens budgetförslag till stadsstyrelsen och vidare för behandling i fullmäktige.

Verkställighet:  
Utdrag: stadsstyrelsen

Ingen anvisning för omprövningsbegäran

---

Anteckning om protokolljustering

---

D/351/02.02.01.00/2021

**90 § Uppföljning av miljö tjänsternas budget 8/2021**

Ympla 30.9.2021

Beredare: Controller Paula Thilman, tfn 040 688 3162

Föredragningstext: Miljönämndens förverkligade verksamhetsbidrag för januari–augusti var - 484 000 euro, vid motsvarande tidpunkt året innan var summan - 536 374 euro.

Verksamhetsbidraget enligt budgeten för verksamhetsåret är - 1,152 milj. euro.

Verksamheten som lyder under miljönämnden torde hållas inom den planerade budgeten.

I budgeten har det reserverats 20 000 euro för miljönämndens investeringar, ännu i augusti saknas utfall.

Bilagor:

Bifogat finns nämndens ekonomirapport om situationen under ifrågavarande period jämte jämförelsedata.

Föredragande: Miljövårdschef Heli Ojala

Förslag: Nämnden antecknar ekonomisituationen för kännedom.

Ingen anvisning för omprövningsbegäran

---

Anteckning om protokolljustering



---

D/4904/11.00.02/2018

## 91 § Reviderade miljöskyddsbestämmelser för Kotka stad och Pyttis kommun

Ympla 30.9.2021

Beredare: Miljöinspektör Heli Kiviranta tfn 044 702 4803

Enligt 202 § i miljöskyddslagen kan en kommun utfärda allmänna miljöskydds-föreskrifter som är påkallade av de lokala förhållandena och som gäller kommunen eller någon del av den. De utgör ett vägledande regelverk som kan jämföras med stadens byggnadsordning och regionala avfallshanteringsbestämmelser, och som kan gälla annan verksamhet än sådan som är tillståndspliktig, anmälningspliktig och ska registreras enligt miljöskyddslagen. I Kotkas och Pyttis miljöskydds-föreskrifter fastställs krav på bland annat hantering och ledning av avloppsvatten, lagring och hantering av kemikalier samt verksamhet som orsakar buller. Miljöskyddföreskrifterna binder förutom medborgare och företag även myndigheter. Miljöskyddföreskrifterna iaktas parallellt och samtidigt med andra kommunala bestämmelser.

Miljöskyddsbestämmelserna för Kotka och Pyttis trädde i kraft 1.10.2014. Den nya miljöskyddslagen (527/2014) trädde i kraft 1.9.2014, nitratförordningen (1250/2014) 1.4.2015 och den nya förordningen om behandling av hushålls-avloppsvatten i områden utanför avloppsnätet (157/2017) 3.4.2017. De gällande miljöskyddföreskrifterna behöver revideras så att de motsvarar den nuvarande lagstiftningen. På basis av erfarenheter har det även framkommit behov av att granska och precisera några enskilda bestämmelser samt att i texten göra vissa korrigeringar av teknisk karaktär och i anslutning till språkdräkten.

Miljöskyddföreskrifterna och ett utkast till tillhörande motiveringar har behandlats i nämnden 19.11.2020. Därvid returnerade nämnden miljöskyddföreskrifterna för ny beredning. 17.12.2020 behandlade nämnden utkastet till reviderade miljöskydds-föreskrifter och motiveringar, varefter utkastet kungjordes 22.12.2020–1.3.2021. Utkastet jämte motiveringar fanns tillgängliga på Kotka stads webbplats. Angående utkastet till miljöskyddföreskrifter jämte motiveringar begärdes utlåtanden av följande aktörer: Pyttis kommun, Kotka stads serviceenhet för miljöhälsovård, kommunal-teknik, stadsplanering och byggnadstillsyn, Fredrikshamns landsbygds kontor, Kymen Vesi, Kymmene avfallsnämnd, Kymmenedalens avfall, Kymmenedalens räddningsverk, polisen samt Sydöstra Finlands närings-, trafik- och miljöcentral.

Dessutom begärdes utlåtanden av Fredrikshamns och Kouvola miljöväsende. Angående de anhängiga miljöskyddföreskrifterna har man separat informerat Egnahemsföreningen, Meri-Kymen Luonto, Luonnollisesti Pyhtää ry samt Kymmenedalens naturskyddsdistrikt.

Under den första kungörelsen framkom ändringsbehov framför allt rörande de stycken där det fastställs om behandling av avloppsvatten i grundvattenområden. Paragraferna reviderades och utkastet till miljöskyddföreskrifter jämte motiveringar kungjordes på nytt efter miljönämndens behandling (3.6.2021) 14.6–30.7.2021.

---

Anteckning om protokolljustering

Under den nya kungörelseomgången begärdes nya utlåtanden av Sydöstra Finlands NTM-central samt av Pyttis kommun, eftersom ändringar i paragrafen om vattenbehandling gjordes på grundval av utlåtanden som erhållits av dem. Inga nya utlåtanden inkom.

På grundval av erhållna utlåtanden har ändringar gjorts i de paragrafer där det har ansetts nödvändigt. Slutligen ändrades ännu meningen "Renat avloppsvatten från hushåll får inte ledas direkt i vattendrag eller i havet, utan man ska efter behandlingen låta det absorberas i marken eller ledas i ett dike, med beaktande av minimiskyddsavstånden" i stycke 8 genom att ta bort "i havet".

- ./.
- Bilaga 1. Miljöskyddsbestämmelser 2021 för Kotka stad och Pyttis kommun
- ./.
- Bilaga 2. Motiveringar till miljöskyddsbestämmelserna 2021 för Kotka stad och Pyttis kommun
- ./.
- Bilaga 3. Kommentarer till de utlåtanden som erhållits angående utkastet till miljöskyddsföreskrifter jämte motiveringar.

Miljöskyddsföreskrifterna jämte motiveringar finns tillgängliga på Kotkas webbplats <https://www.kotka.fi/asuminen-ja-ymparisto/ymparisto-ja-luonto/ymparistonsuojelu/ymparistonsuojelumaaraykset/> från och med 6.10 samt enligt separat överenskommelse även på Kotka miljöcentrals kontor, om miljönämnden beslutar att godkänna de reviderade miljöskyddsföreskrifterna och tillhörande motiveringar. Beslutet kungörs på Kotka och Pyttis webbplatser 6.10–12.11.2021.

Föredragande: Miljövårdschef Heli Ojala

Förslag: Miljönämnden beslutar att godkänna de föreslagna reviderade miljöskyddsföreskrifterna jämte motiveringarna för Kotka stads och Pyttis kommuns område.

Verkställighet:

Utdrag: Kotka stadsstyrelse  
Pyttis kommunstyrelse  
[kirjaamo.kaakkois-suomi@ely-keskus.fi](mailto:kirjaamo.kaakkois-suomi@ely-keskus.fi)  
Kotka stads författningssamling  
Pyttis kommuns registratorskontor

Besvärsanvisning

---

D/3155/11.02.07/2020

**92 §****Revidering av avtalet om veterinärjour mellan Kotka och Fredrikshamn**

Ympla 30.9.2021

Beredare:

Tf miljöhälsovårdschef Jenni Hyväkkä tfn 040 577 2198

Föredragningstext:

Kotka stad svarar som värdkommun för Kotka stads och Pyttis kommuns veterinärvård under tjänstetid. Utanför tjänstetid ordnas veterinärjouren i samarbete med Fredrikshamns stad, varvid verksamhetsområdet är Kotka och Fredrikshamns städer samt Pyttis, Miehkälä och Vederlax kommuner. Samarbetet om veterinärjouren inleddes år 2017 och senast gjordes en revidering av samarbetsavtalet i slutet av 2020. Under år 2021 har antalet ansvarsturer för veterinärjouren ändrats mellan avtalsparterna. Ändringarna har skrivits in i avtalsutkastet.

Jourturerna för veterinärerna ändrades i juli 2021 då Fredrikshamn fick ytterligare en veterinär. Jourtjänstgöringen sköts i motsvarande grad som det finns veterinärtjänster, dvs. Fredrikshamn, Miehkälä och Vederlax har ansvar för 4 turer i stället för tidigare 3 och Kotka och Pyttis har ansvar för 2 turer. Kostnaderna fördelas dock på årsnivå med beaktande av de personresurser som anvisats för jouren, dvs. Kotka-Pyttis svarar för en andel på 4/6 och Fredrikshamn, Vederlax och Miehkälä med en andel på 2/6 av kostnaderna.

Ändringarna som gjordes 2020 rörande jourens inledningstid, från kl. 16 till kl. 15, har konstaterats fungera bra. Likaså har det varit en bra lösning att utomstående jourhavanden verkar genom tjänsteförordnande för att garantera en smidig skötsel av veterinärernas brådskande tjänsteuppgifter även utanför tjänstetid. I avtalet ingår dessutom överenskommelser om ordnande av plötslig jour och kostnaderna för den samt om handräckning mellan områdena under tjänstetid angående brådskande veterinärhjälp vid behov, vilket tryggar en tillgång på brådskande hjälp i situationer där veterinären inom det egna området är förhindrad att lösgöra sig till exempel från en akut vårdssituation.

Avtalet gäller från och med 5.7.2021 tills vidare och samarbetet fortsätter utan avbrott då det reviderade avtalet har trätt i kraft och ersätter det föregående gällande samarbetsavtalet. Avtalsutkastet finns i sin helhet som bilaga.

Bilagor:

Avtal om ordnande av veterinärjour och regionalt veterinärsamarbete (ändringar med rött).

Föredragande:

Miljövårdschef Heli Ojala

Förslag:

Miljönämnden godkänner det bifogade reviderade avtalet om ordnande av veterinärjour för Kotka och Fredrikshamn.

---

Anteckning om protokolljustering
----------------------------------

Avtalet träder i kraft retroaktivt 5.7.2021, varvid veterinärjourens ansvarsturer har ändrats.

Nämnden befullmäktigar dessutom miljövårdschefen och miljöhälsovårdschefen att vid behov godkänna tekniska ändringar i avtalet.

Verkställighet:

Utdrag:

Fredrikshamn/ miljöchef Tapio Glumoff  
Kotka miljötjänster / Heli Ojala, Jenni Hyväkkä och Päivi Pylkkö

Anvisning för omprövningsbegäran

---

Anteckning om protokolljustering

---

D/1709/11.02.07/2020

**93 § Avtal mellan Kotka, Fredrikshamn och Kouvola om ordnande av veterinärvård i de undantagsförhållanden som coronaviruset orsakar**

Ympla 30.9.2021

Beredare: tf miljöhälsovårdschef Jenni Hyväkkä tfn 040 577 2198

Föredragningstext: Kotka stad, Fredrikshamns stad och Kouvola stad har i juni 2020 slutit ett avtal om ordnande av veterinärtjänster i en situation där området veterinärresurs minskar på grund av veterinärers sjukfrånvaro eller karantän som fastställts med stöd av lagen om smittsamma sjukdomar. Kotka stads miljönämnd har behandlat ärendet på sitt sammanträde 11.6.2020 § 61 och har godkänt avtalsutkastet.

Det nuvarande avtalet gäller till slutet av 2021. På grund av den rådande coronasituationen har kontaktpersonerna för avtalet konstaterat att det är nödvändigt att förlänga avtalet. Avtalet föreslås fortsätta från början av 2022 och gälla tills vidare.

Avtal om förlängning av avtal och det ursprungliga avtalet bifogas.

Bilagor: 1. Avtal om förlängning av avtalet om ordnande av veterinärtjänster i specialsituationen med coronaviruset covid-19.  
2. Avtal om ordnande av veterinärtjänster i specialsituationen med coronaviruset covid-19.

Föredragande: Miljövårdschef Heli Ojala

Förslag: Miljönämnden beslutar att godkänna avtalet om förlängning av avtalet om ordnande av veterinärtjänster i specialsituationen med coronaviruset covid-19.

Verkställighet:

Utdrag: Miljötjänster/Heli Ojala, Jenni Hyväkkä och Päivi Pylkkö  
Fredrikshamn/Tapio Glumoff  
Kouvola/Veera Varo

Anvisning för omprövningsbegäran

---

Anteckning om protokolljustering

**94 §**

**Övriga ärenden  
(gemensamma)**

Ympla 30.9.2021

Ingen anvisning för begäran om omprövning (Kommunall 136 §)

---

Anteckning om protokolljustering

--	--	--